

BORSSZEM JANKÓ

LEGENDA.



Kristóf. Oh Úram! A te kereszted roppant nehéz. Mind mélyebbre süllyedek. Nemsokára nyakig leszek a vízben.

Kr—s. Csak mindig mélyebbre, édes szögám. Mentül mélyebben vagy a vízben, annál könnyebben viseled a keresztet.

KARÁCSONY.



HOL van az a csillag, mely az égen
Vezette a három királyt régen,
Mely vezette őket Betlehembe,
A Megváltót látni szemtől-szembe?
Hol van az a csillag, hogy vezérül
Királyoknak szolgálna az égrül?
S nemesak királyoknak — más is kéri;
Kérik népek, s pártoknak vezéri.

Hol van az a csillag? — nézzük, várjuk,
De hiába nézzük, nem találjuk.
Népek, pártok, nép- és pártvezérek
Messiást nem lelnek, bár igérnek.
Bajok szaporodnak szörnyüképen,
Szabadulnánk tőlük az új évben.
De minden ut vezet újabb bajba,
S egymással mind jobban kapunk hajba.

Minden évben eljön a karácsony,
Szemtünk repdes, hogy csillagot lásson;
Hejh, de csillag csak nem jó; s e nélkül
Hogy jöhetne biztatás az égből?
Minden pártnak van egy csillaga,
Csakhogy ezt nem látja csak maga;
Minden pártnak külön vagyon egy,
De a másé után egy se megy.

S mert ő nem megy, menni mást sem enged,
S tájkát sem látjuk Betlehemnek.
Végig a nagy égen köd s boru,
Kél fölöttünk égi háboru;
S elmulván sok csillagos esztendő,
Jön olyan, hogy belénk üt a menykő.
Habár mindig eljön a karácsony,
Nem azért jön, hogy minket megváltson.

Dr. Johann Kaiserschmarn

Suttyomberky Dárius magyar honatyához.

Und justament nid!

Tisztelt Collega!



LYET tessék bemutatni!
16 órai ülés!

Nem csoda, hogy másnap a par excellence német
hus — a Sitzfleisch ára 2 krajczárral leszállott.

Ezt a kiállhatatlan Taaffét ki akartuk ülni. Ez a
megülepedés volt a klubbi megállapodás eredménye.

Nem sikerült.

Másnap épen azért pártunkból sokan sajnálták,
hogy egy éjt így hiába elvesztegettek, holott azt oko-
sabbra is föl lehetett volna használni.

Éjfélkor nem jelent meg a várt ördög, aki a mos-
tani kormányt elvihette volna. Ugy-e t. Collega, nincs
már romanticismus ebben a korszakban?

Az ülés fénypontja az volt, mikor Mayer osztály-
tanácsost majd megöltük gyilkos tekinteteinkkel. Olyan
jelenet volt, mely a francia convent üléseire emlékezte-
tett. Ugy-e van bátorságunk? Egy párt egy egész osz-
tálytanácsos ellen! Megsértett minket s az elnök nem
vonthatta el tőle a szót, mert hirtelen lenyelvén, parla-
mentáris eszközökkel az nem volt belőle kihajtható.

Nem ismertem magamra, nem ismertem a Reichs-
rathra, nem ismertem Bécsre. Ugy tetszik, mint ha
a multkori földindulás mindent fölforgatott és Bécs

helyébe Debrezint, a Reichsrath helyébe a magyar
országgyűlést tette, az én bőrömbe pedig Csanády Sán-
dort, az önök jelesét bujtatta volna. Valami egészen új,
valami rebellis vonás mutatkozott Bécsen, a Reichsrath-
ban, én bennem, szóval mindenütt. Mert nálunk a loyali-
tás csak addig tart, a meddig a szállítás és Skene bará-
tom mint okos ember ehhez tartja magát. Hanem a
legérdekesebb volt, mikor én álltam a szószékre s én,
Dr. Joh. Kaiserschmarn kaszával fölfegyverzett parasz-
tokkal fenyegetöztem! Annyira megijedtem saját sza-
vaimon, hogy szerettem volna magamtól megvonni a
szót, nyakon ragadni s arretálni magamat.

Megtámadtuk tehát a szörnyű tanácsost, nem
heten, mint dicső őseink a nyulat — hanem százan.
Zajongva lármáztunk s borzasztó jelenet volt.

Mayer egész félholt volt, tehát másfél holt. Ekko-
rát még nem halt meg ember Franciaországban sem.

Bátorsága mind a nadrágjába szállt. Látni nem
láttuk, de szörnyen éreztük.

Milyen szép a forradalom!

Kivált egy teljesen kinőtt félelmes osztálytanácsos
példány ellen. Ilyen harcot vívjon Mr. Gambetta,
ha mer!

Üdvözli

DR. JOH. KAISERSCHMARN.

U. i. Egy kis énekesnő, akit melegen pártolok,
s fiágról némi rokonságban is áll hozzám, szerződés nél-
kül van. Nem lehetne önköz szerződteni? Igen csinos
lány.

Dr. K.

MOKÁNY BERCZI

a dombszögi kaszinóban.

— Csillagászat. — Adó-egzekuczió. —



Csihaj!
Még peig duflán!
Kapkodják az asztro-
monyikus mivünket
mintha csak ugyan
sárpogácsa vóna az
píz. De jaz jóra min-
dig tellik, ha nincs is.
Aszongya Lupi bá-
csi, hogy csellagpisz-
kállónak tán még kü-
lönb lettem volna
mint urnak; amire én
modeskussan aszond-
tam néki, hogy azt
megitilni ő három
ökör; még meg is
apprehendát érte. Vi-
nül az öreg.

Mer én csak akkor
vagyok tudós, hajaka-
rok. Mára szandló-

fer, hónap gönczölszekér. Ma lóháton indulok meg vala-
mely földi csellagnak a fölfödözéssire, hónap gyalog ülök
a filegóriámban, oszt a gönczölszekérnek a rud-szögít,
akire azok a taknyos angyalkák az kisafát akasztják,
vállasztom vezér fonalomnak.

Igaz, hogy mostanába annyit kacséngattam arra
ja fnyös patkószögekkel kivert cifra menyországra,
hogy a jobbik szömöm, a mellik elibe túbus heött az lite-
rös tüvegöt akasztottam, e'kkicsit meglódukt. De a szömöm
férejárását csak akkor vettem észre, hogy a Véggigüres
zsidónak a Czili lánya helett a Mécsbél felesége mosoj-
gott rám, még peig mindaz három fogával — én, meg
e'ddarabig az elbandzsaldott szömömmel meg ennek a
vin Jezábelnek a köd fottyáit is a lánya ragyogó
Vénus csellagának níztem.

De jazér helyre asztrolyikus vagyok; tudom is
aztat a nótát, hogy aszongya:

Kapás csellag jár az égön

meg hogy:

*Fügyütt mán az fijas tyuk
Fekünnénk le mán aptyuk.*

Tovább nem adom fel, mer szikrát hána túlle jaz
könyököm is.

Hogy leszállok a vizsgálló torombul, szít nízök
avval a csára szokott hajszás szömömmel a sáron, hát
ott látok forogni egy csomó hazafit. Oda kajáttok nekik,
mondok. Azt tudtam, hogy minnyája planétává vát,
oszt az ovális pálya heött rönдетlen trapézba kanyarog,
akar a kerge bika.

Feléjük szalajtom az Andrisomat.

— Trappoltassa meg azt a kaszás lábát, öreg;
tudja meg kik légyenek? Mer ösméretlen előttem az
fösső ábrázattyuk.

Ehen gyün is mán vissza az öreg.

— Tekéntetös uram, lehegi, a'mmind egzekutor!
Nem tunnak átalgyünni ja sáron, hát tanakonnak.

— Egzekutorok! Nem vesztek tán meg? Hásze
csak a müt héten rugdaatam ki jüket. Má megest mit
kereskennek nállam? Segíjjen ke nekik az átalgyüvetel-
ben; mer odáig nem ér el a csáti botom.

Átczihelődtek s közben támadt egy másik na'sz-
szerü ötletes gondolatom. Mer ha szétítök e közt a kos-
fejek közt, sérvést kapnak, ürü lesz belöllük, még peig
oan bolond, aki ütöje nekü rázza jaz kolompot.

— No csak bévül tessenek kerüni, urajim, bizta-
tom üket. Most az eccző kapóra tetszenek gyünni.

Rájismertem az egyyikre, a hosszi uri körmejjével
akar hogy füsülte is kétféle jaztat a fa-iskola szakállát. A
Czefre Gyurka miskárolónak a' fíija vót. Én neköm kö-
szönhetta az aptya, hogy birka-kacsomozásbul kékbélivé
lött. Most Szeszhalmay Aladárnak mutatkozott be, m. k.
szántiszt. Azé gyüttek, mer azt hallották, hogy ugyan-
csak bejütött az »Csihaj« kalandáriom, hát tellik. No,
majd beitt az nektek is.

— Uraim, mondok, nagy disznóba vagyok, hogy sze-
gény házamnál fogadhatom; antul inkább, mer az ku-
tambul kéncs vetődött föl. Az kalandárium csak ápri-
lisbe füzet, de jaz az ásványos viz mingyár. A legfáintos-
sabb budaji keserü viz, a miet csak valaha bugygyan-

totd ki magábu az a vin
Gellért. És tetszenek tunni,
hogy az Gellért hasábul
fakadó viznek több ma jaz
böcsülette, mint az ódalán
fanyargó bornak. Össze is
röffent mán egy akcziás
kompánia, aki megcsapója
az egész belsősígemet és
ien övegekbe küdözgeti
szanaszét országga világgá.
Ebbül pizelök majd én és
tiz esztendökkal előre vát-
tom meg magamot az adó-
tul, még e' k kis extra stop-
polást se sajnánék az urak-
tul. De hogy meggyüzödje-
nek, hogy ez nem holmi
svindlérseg; tessenek meg-
kóstúni — de ebíd előtt, ha
nem vetik meg a Jutkám
föztyit.



De hogy vetették vóna
meg, ha faggyus krumpli
lett vóna jis, ugy kikészi-
tette a böndöjüket a sarakban való nehéz gyaloglás.

— Az első pohárral rákösözöntök arra jaz nömös
kórrmánya, jaki böles zisztemájával bele szoktatta a
magyart a dologba, hogy az isten tarcsa meg — magá-

nál. Vájjék borra az a fölsíges víz! Éjjenek az urak!.. (vélle, sugám magamba.)

Elég vót abbul a petrolejumos keserítésű folyadék-ból egy kupiczával. Én a magamét suttymba e' k kis paprikás szilvóriummal neutralizátam, de így is maj hogy ustorrá nem fonódtak bennem az hurkáim. A jelős társaság, hogy lehajtotta, nagyot bődült, oszt összenizött.

— Keserűnek keserű, mondá a kommandánsuk.

— De hatása is lösz annak, nyugtatám meg őket. Hanem, hogy lögyön mit kotornia, hát csak hamarossan asztalhó!

Még a leves se helyezkedett el benne a röndös nivóba, mán ugrátak föl egygyenkint. A Szeszalmay Aladár Szaladárá lött, alyig tanáta mög az ajtó kilincsit. Ha vót benne állami titok, aztat is kirottyantotta magábú, a rovátkos könyveinek valamennyi számjaival egyetemben.

Hogy egy fertáj mulva ragyogó kíppele tértek meg az ekszpedicziójúbul, nagyon dicsérték az ásványos forrásomat.

Oszt neki az ebédnek! Eresztették magukba az ítélt mint verem a buzát, az italt meg, mint a keszegi töttis az essót. Este mán a pugyillárisomba vót három járásnak az adaja.

Mindéig is haszon az, ha szóll a csöndes.

Apró hírek.

↓ **Metallotherapia.** Ezzel az új gyógy móddal csodákat művelnek Párisban. Egyelőre beteg embernél vált be. Reménylik, hogy a *metallotherapiát* beteg finanziaúra is lehet majd alkalmazni

* * *

☞ **A héten** minden lap tele volt vele. Terjesztette dr. Dobay a nagy dubon.

* * *

* **Dr. Henrici** azon panaszkodott a berlini népgyűlésen, hogy a *judificatio* már annyira ment, hogy a kereszténynek nagy része már fekete haju. Valjon mit mond rá a sok szőke zsidó asszony?

* * *

☉ **Nagy Németország** székvárosában nem hat már sem a Jansenismus, sem a Hegelismus; hanem csak a Janhagelismus.

Az országgyűlési pártkörök működése.

I.

Függetlenségi pártkör.

ÉRTEKEZLET.



Mocsári Lajos elnök. Tisztelt értekezlet! Egy régebbi határozat értelmében mai tanácskozásunk tárgyát a párt országos szervezkedése fogja képezni. Méltóztassanak hozzá szólni.

Madarász József. Tellesen egyetértvén a korábbi határozat czélszerűsége eránt való meggyőződésbern, miszerént elérkezettnek látvo az időt, tenni kellett: akként vagyok meggyőződve, hogy például oll albizottság kiküldetésének cél erányosságó lebeg előttem, a mell a már régebben kiküldött albizottság véleményéről okadatolást indítványozzon.

Vidlicskay József. A józan ész kritikájának sarkalatos elvei szerint még a rendszertelenségben is rendszer lévén, én, noha az albizottságoknak egymásra való halmozódását rendszertelenségnek tartom, logikát látván benne, kételyeim ellenére belé nyugszom.

Helfi Náczi. Részemről a tanácskozás tárgyát, melyet kitűzni méltóztattak, égetőnek tartom s indítványozom, hogy albizottságok kikerülésével rögtön behatóan tárgyalassék. (Általános, élénk helyeslés).

Szalay Imre (a játékszobából berohan.) Gyertek már! Ollat még nem pipáltatok! Csatár Zsiga négy királnak és ultimónak kontrát mondott! Komjáthynál kvint, béla, négy felső, kunsztuk! Gyertek!

Mind. Tyühühühühü! (Elrohannak.)

JÁTEKSZOBA.



— Forpasz! — Czupasz! — Blind! — Szép!

— Oda be flekk! Nagyszerű! Ferláf!

— Kvint! Itt is kvint! Nem ér semmit, az enyém tromf asztól! — Fenét!? — Preferáncz! — Az semmi, az enyém bettli!

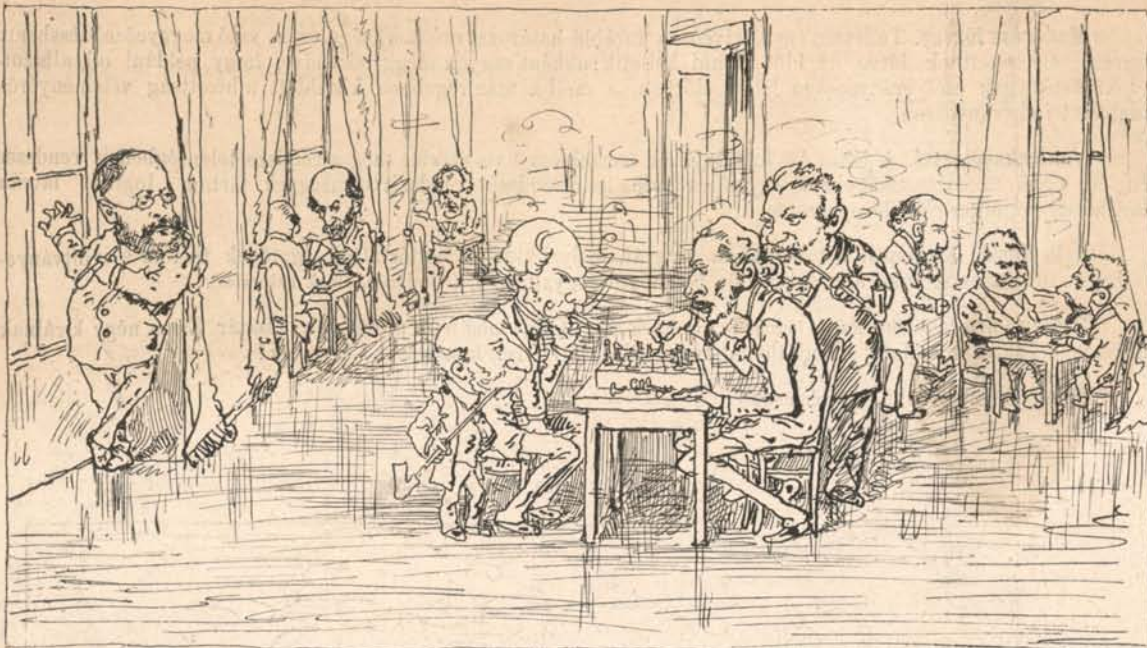
*

Jegyzőkönyv. A mai értekezlet napirendjét a párt országos szervezkedése képezte. Beható megbeszélés után elhatározott, hogy a tárgyalás a szünidők utáni első értekezleten behatóan fog tárgyalatni.

*

Társalgásra egybegyült ellenzéki kör.

TANÁCSKOZÁS.



B. Sennyei Pál. Sak és a negyedik húzással mat.
Gr. Apponyi. Az lehetetlen!
Bittó István. De igenis!
Szilágyi Dezső. Hát a huszár mit vétett?
Sennyei. Az ám! Sapperment! Valóban! Nagyon

érdekess.

*

eszmecsere után konstataáltatott, hogy igenis vannak lényeges pontok, melyekben az egyetértő közös akció mi kívánni valót sem hagy fenn.

*

A szabadelvű körben.

(Márhogy a szomszédos „P. Lloyd”-nak abban a bizonyos szobájában, ahol Magyarországot 12 év óta kormányozzák.)



A „Magyarország” entrefletje: A társalgásra egybegyült ellenzék tegnap ige népes értekezletet tartott, a melyen beható



Fik Mks. Barátom! nem fojthatom el aggodalmaitmat. A fogyasztási adójavaslatnak a napirendről való

leszorításával az ellenzék nagy taktikai sikert vivott ki; időt nyert az izgatásra, azonkívül pártunkban is sokan vannak, a kik a választókkal szemben feszélyezve érzik magokat. Egy darabig megyek veled, de azontul . . .

Tsz Klmn. Az ut két ága megint összeér s ott ismét találkozunk. Addig azonban . . .

Móricz Pál (a játékszobából berohanva.) Kegyelmes uram! Gyűjjetek mán, hogy az isten áldjon meg! Guidó disznóban van — bank háromezer — nagy sprengolás!



A. Hon' entrefletje: A szabadelvű körben a fogyasztási adójavaslatnak a napirendről való letétele képezte beható megbeszélésnek tárgyát. Általánosan az a nézet uralkodik, hogy a halasztás a nézetek tisztulására előnyös és hogy az ellenzék agitációja merőben hasztalan.

Vérhasovay főrmédvényei.

Szent karácsony! . . . te a gyermekvilág titkos idegzetét fölrazzó keseredés nap — mivé lettél?

Az akasztott elvtelenség társalgásra felgyűjtött, undorító ocsmányságának karácsonyfáján a nyomorult vajudás léhasága meggyújtja a becstelenség émyitően pislogó fagyúgyertyáját.

Az elvtelen vigyorgás méregfogát élesre feni az irigység hitehagyottsága, hogy a telhetetlen kapzsiság undorító marásával megbénítsa a nemzettest idegzetének vonagló rostjait.

A szívdermesztő fájdalom meggörnyeszi bennünk a lángoló hazafiság inaszakadt lobogását; — a tisztá erkölcsök esze megdöbbenve áll meg a megrendített öntudat összekötő hidján — remélve lemond, lemondva bizik, hullatja a keserűség könnyeit, mint a lemondás zokogó Niobéja.

És midőn az ocsmányság karácsonyfájánál a kábitás vesztegető gőze terjeng szét s az exekució könnyörtelen végrehajtó korbácsának izzó csapásai alatt rázkó-

dik meg a kiszivattyúzott nemzettest véredényeinek pangó hálózata, akkor a megbotránkozás lúdbőre vágat végig az ősi erény izmain s a gyalázat üszkével rásüti az undor homlokára a méltatlanság bélyegét, a melyen e szó ragyog: »Abczúg!«.

Abczúg! E varázsigéből ragyog ki a megtorlás csillaga s ugy kalauzolja a politikai csürés gyalázatát, mint a biblia szivárványa kalauzolta egykoron három koronás gaznak zsarnokságát a betlehemi jászol szende alázatához.

Abczúg! Oh, mert nem azért harapott a lelkiismeret furdaló kigyója a galádság örökkévalóságának végtelen farkába, hogy mi földjük az eszme háborgó viharát . . . Nem!

A hazafiság buján tejelő edzett farkasemlője nemcsak Rómának hanem Magyarhonnak is nevelt Sczévolát, ki a hoszút lihegő parázs zsarátnokaiban izzóvá fogja tenni karjának bélyegző üszkét s belé is döfi az árulóknak hamis kártyáiba! . . .

— Dido, komm!

TOJÁSS DÁNIEL

ispánnak gazdasági tudósításai

Ngyvs Vöröshegyi Dávid urhoz Budapestenn,
salyát palotájában.P_a Gecsér, 1880. Détzember 23-adikánn.

Nagyságos Uram!
Kegyes Jól tévöm!
Az Udó járás olyan,
hogy az Ténta tartóm
is sáros, a nagy tsiz-
mámra edgy vándor tsiz-
madiával Condignatiót
varrattam rá és még is
minden Estve két bére-
sünk kapával szedi le
rőlla az sarat — egy kis
nemesi birtok ki kerülne
belőlle: — szeretném
ezt a sok essőt Retur
Recepissel vissza szár-

maztattni oda, a honnan jött és hogy maradna ott am-
migen commandós káromkodással esmég le szállítom —
igen is.

de akkor potyogjon is le felé. Most az egész ne-
mesi birodalom ollyaténn mint egy Fata Morgána —
csupa vízben tükröződik és olyan süppedős, hogy meg
nem lábolja az ih és nem mer a padlásrul le szállni az
tik, hogy a Trágya dombokon keresné meg a minden
napi mag szemét.

Hogy özvegségben ne rekedezzenek, hohenhámi
tudományommal fel halytottam hozzájuk az ő törvényes
kakassukat és így e részben nintsen fogyatkozásuk.
Ollyan Udó ez, kérem hódulattal, hogy az Urge és
vakand is a fák tetelyére menekültek, a verebekkel ba-
rátságossan vagynak edgyütt a madárfészekben — ugy
vagyunk már mint Ngd Össe, a Noé Bárkályában.

a Malatzokat az irodában tartom és ápulom, a Ngs
Asszony Pujka falkálya penigh a háló szobámban teél;
tsak Liba és kacsa örvend e hig Udónek és fered-
nek mint ha Károly férdejében lennének. Lesz is annyi
tollu, hogy edgy menny asszonyi ágyra való edgy kop-
pasztásra ki tellik, ha ne talánn tán az Elzácska anyányi
Nagysádká uri férjhez meendő volna.

Az Állatok mind az Istállókban vagynak bé re-
keszve és mindéig azt mondgyák hogy: bő bú! —
Valamint hogy igaz is, mert bő az búh-bánattyuk. Még
az kutra sem lehet őket terelni, mert félős, hogy a so-
vánnya el akad örök Udókre — de márha a Marha
ilyen desperátus helyzetben leledzik, én azzal segítették
a balyon, hogy a Portziójukat $\frac{1}{4}$ részre meg tsonkitot-
tam — eztet az Állat ugy sem tudgya meg itélni, hever,
pihen, nem eszik, a mi szinténn haszon;

tsakhogy a Lovaknál nem gyakorolhatom ezeno
Reductiót, mert saynálattal kell jelentenem, hogy a teli
vének ditsért fél szemü vénn Szürke ma haynalra, meg

únvánn a földi siralmat és nehéz munkát, el tsüggedve
a gyengébb eledeltől, a Jövendőben sem látván fél sze-
mével jobb Reményt — ön gyilkos lett! — Constatál-
hatom ezt bizonyossággal, mert a kötő féket kétczer a
nyaka köré tsavarva találtam — tehát már az Állatok
közzé is el harapódzott ez az ön gyilkossági metely,
pedég még én magam is tsak ötöd napos ulytságot olva-
sok az én Ngs Uram kegyes jóvoltából — honnan ra-
gadhatott rá a sok napi hir? — de majd megtalálom
én ennek az Orvosságát és tesztek rőlla hohenhámi ta-
nulmányossággal. A hizó Ökreink is minden nap jobban
le fogynak — a mi a hizásnak első jele — mert eme-
getni kell őket, tehát nehez ednek.

A béres népség örvend az ily Esztendőnek, hogy
el hurtzólkodhatik — én is tsatlakozok jó kívánságaik-
hoz és alázatossan ide mellyékelek edgy Exempláriumot
a »Csihaly« Nap-Tárbul, kérvénn mély tel fogásu itélet-
tyét. Mint láthattya, föl vagynak abban használva az én
Ngs Uram és bold. Eős Apjának bölts mondássai és
kórszak alkotó Idejái, valamint a nemesi Tsalád tény-
kedéssai.

A Barom áthrum állása szerént a bizonytalan
Udójárás való színü, a mellyel öröklök

Az én Ngs. Uramnak

Kegyes Jól tévömnek

tanulmányos szolgája

TOJÁSS DÁNIEL

oklev. Gazda.

KÜLÖNFÉLE KASZINÓK.

I. Cercle français.

Le Comte Apponyi. Vioci déjá, messieurs, plus d'un
siècle, qu' une illustre corporation a entrepris un gigan-
tesque travail — c'est le fameux Dictionnaire de l'Acadé-
mie Française. Jusqu'à présent, il faut reconnaître . . .
(Több hang: Deutsch! Ellenvetés: Dös giebt's nid!
Magyarul! Franziák: Nix allemand, hazerrt sem! Voyons!
En avant la musique!) Je voulais mondan, dasz ohne le
Grand Dictionnaire nem vethetjük meg le fond de notre
kör. (Zugás. Comment donc! Notre coeur a bien du fond.)
Vous me faites l'effet, sauf votre respect . . . (Ellenvetés:
Ne olyan gyorsan, méltás elnök ur!) Törekedons mes uraim
és legyünk mindenek előtt français. Bár nálunk négyes a
francia, mi mégis megmutatjuk, hogy kört alakitunk
belőle: voici le cercle de la quadrille. In diesem Sinne
erhebe ich mein Glas und setze mich nieder. Éljen a haza!

Saissy tanár. Reboul, le boulanger sublime, Mys-
tral . . . (Hangok: Hát már so se lesz vége ennek a sok
francia szónak? Saissy: gunyosan:)

*Paillasse mon ami,
N' s'auit pas à demi,
Sauté pour tout le monde.*

(Az elnök a kör magyar tagjaiba egy Edison-féle új találmányu
villanyos comprimator által melegiben bele szoritja a Grand
Dictionnairet, ami által a nyugalom helyreáll, a kedélyek

lecsillapulnak. A »Gazette de Hongrie« diadalmos lobogtatása mellett az elnök cerelet tart, ami által ez megis alakul.)

2. English Club.

Mr. Francis Whiskey. Gentlemen! England expected... (Hangok: Ui Jegerl! Der alte Witz!) Rule Britannia!.. (Hallottuk már!) Cheer old England!.. (Ismérjük.) Mixed pickles... (Ettünk már!) Knowledge is power. (Régi!) I am beginning the story of Tabitha raised from the dead... (Ezer éves história!) Yes, gentlemen. The holy Bible is the first of all one... (Ujat kérünk!) Ujat? (Angol flegmával.) No itt van a zsemben a »Messenger« legujabb száma, egy új angol flastrom, egy új töltésű angol fénymáz-doboz s egy echt angol beretva. Englische reiterekkel még nem szolgálhatok, de lesz az is. Uraim, műveljük az angol nyelvet! Kiáltásak utánam: Chester, Winchester, Manchester, Rochester. (Megtörténik.) Nagyon jó! Puzzle, Muzzle, Struzzle, Huzzle! (Utána zugják.) All right!

Monokles (beszökken.) Up! Fed! Off! Crush! Place! Train! Turf! Race! Dog! Hunt! Row! Plod! Hill! Bags! Drags! Pops! Swell! Sweep! Ring! Bell! Hush! Howl! Sell! Dolls! Smash! Boots! Bed! Home! End!

(A lelkes szöveget után kihörpöntik teájukat s haza mennek a szegények.)

3. Casino italiano.

Hignazio Elfi. Alla fine... (Hiszen csak most tetszet hozzá fogni!) sempre la storia di questo benedetto... (Éljen Kossuth!) Ecco il benedettissimo, eccellentissimo e eminentissimo Luigi Aynaldo, Carlo Sasso, traduttore infallibile. (Bemutatja őket. Zajos evvivák.) Inutile parlare. Noi altri maggiari siamo sempre stati generosi. Inutile anche parlare. Dunque basta... (Mi lesz már?)

Emerigo Salai. Chimelete la saliva, andiamo presto, e scitamo in gnélo che : caramo. La prima cosa é lo splendido tarocco; elfogare il pagato, grandissimo piacere. E dopo il ferbello al biliardo, la divina commedia di Alagéri; e altri giuochi di società. Spielando tanulamus, come dice il celeberrimo Izé. Evviva l'Italia! Cantamo Rossini e Bellini, olvasciamo Dante e Mercadante, mangiamo Maccaroni e Maroni, ma bibamo il mio vino artifice con farba di roca, csau!

(Mind belenyugosznak, kivéve a jelenvoltakat.)

4. Teutscher Zirkel.

Guntram Bratspiesz, elnök. Brüder! Wozu ein langes Programm? Von der Spree winkt uns das erhabene Beispiel. Teutsche! Werft den Juden hinaus!... (Roppant lelkesedés. Kirohannak. A sarkon két drabant utjokat állja s a rakonczátlankodókat bekiséri. Kilian, a »W. A. Zeitung« spezialdrótosa, a drót végibe kapaszkodik s kiveri rajta, hogy a magyar chauvinismusknak husz német lett az áldozata. »Rache! Rache! Rache!« Haza megy s csöndesen lefekszik.)

V. Á csigán kásinu álápsábállái.

1. §.

Há á kik vírű grófóknák, a piros vírű nágyságos uráknak ván kásinojuk, hát mirt ne lehetne a bárná vírű csigánnak is? Azsirt álapijjuk meg estet a kásinut — ázs ám!

2. §.

Á válástmányt kipezsi a primás (elnek) á kontrás (másodelnek) és á béggés mint pizstáros, mer á nagy béggébe húll a husás.

3. §.

Ha válámi flautás ákár á társalgási bándánkba lépni, keteles igazsolni á vágyonosságát. Mert elég seginy flautások vagyunk magunk is mi hegedülők.

4. §.

Ebben á kásinuban nágy tisztáságnák musáj urálkodnyi, ázsirt áki köpnyi ákár, ázs á tenyeribe pókjék, ne a fédre, mer ázs disnóság. Kópésre váló bágó egy persónára vagy egész familiára a kásinoi bakternál kápható.

5. §.

A kásinu tágjai egymást mind miltuságos urnák fogják hini; ákinek vírűs á nádrágja, ást musáj ekselencsiásozni.

6. §.

Ást á sőt, hogy csigány, nem sábad kiejteni, hánem csak úgy hogy »mivís«, vagy fránscijájul: kinczler.

7. §.

Nem livin illendü, hogy á tág urák risegek légyének, senkinek sincs megengedve, hogy mágát leigyá, hanem ázst nem lehet eltiltáni, hogy mást leitásson. Ázst sábad.

8. §.

Á nágy teremnek fálán Nágy-Idá tirkipe fog lógni és emlékezsetil Csóri Ferke vájdának á nádrágsijá, melyet koplálása kezsben essehuzsott, mivél á portegráfája ugy sincs meg neki segénynek.

9. §.

Vendiget hozsni sábad, és felkiretnek á tág urák, hogy közsöttük ne tányirozzanak, mivel a vendiget meg köll becsülni.

10. §.

Mivel á csigány semmitül se fil, csak á siltül, ázs áblák-riseket jól be muszáin temkedni, hogy ázs á czugos ájer kerestil ne sáládháson a házson.

11. §.

Niha vendigpofás álarczos bálokat is fogunk rendezsni. Ojankor el lehet hozsni á fékété dominákat és fehir semilleket, meg á purdekát is. Csák ugyléhét mulátni moré patrio — ázs ám.

T. cz. nagyhatalmak!

Alólirott ország már hónapok előtt intézett retour-recepisse mellett kérdést Konstantinápolyba. Ez a görög kérdés volt. De válasz mindedig nem érkezett rá. Utóbb sürgönyöztünk, hozzátéve, hogy »válasz fizetve.« A válasz az volt, hogy semmit se feleltek. Követünk szóbeli kérdésére meg azt mondták, hogy ők a kérdésünket nem értik, mert az nekik görögül van.

Ez állapot nem tarthat így tovább.

Mi zászló alá szólítottuk a maratoni és thermopilaei hőseket, a thebai dandárt, Sparta haderejét, Nagy Sándor hőseit s ezek fentartása rendkívüli költségekbe kerül.

Azonkívül Xenofon tábornok ur Anabasisából 10,000 példányt nyomattunk ki gyermekkereteink számára, hogy az ifjuság már zsenge korában esküdjék meg a haza gondolatában.

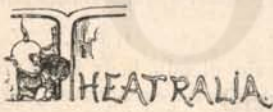
Mindez pénzbe kerül. Kölcsönt kellett fölvennünk, pár millió drachmát. Sorsunk tragikus, helyzetünk drachmaticus.

Ebből a bajból csak török terület-átengedéssel gyógyulhatunk ki. Nem kérünk sokat. Csak amennyit adnak. Ha nem adnak: annyit amennyit vehetünk.

Az ujra-koppintás nem gilt.

Jelszavunk: »előre« vagy ha nem lehet: »hátra.«

GRAECIA m. p.



Köszönetnyilvánítás.

Alólirott megnyitván a gyapjas Múza templomát, mindenekelőtt köszönetemet jelentem ki azért a hecz-reklámért, melyel rajtam nagyot lendítettek. Anélkül tán meg is buktam volna. De most már biztosan remélem, hogy legalább egy pár hónapig kihuzom. Fogadják az ügyes rendezők egyenként és összesen forró hálám kijelentését.

ROBERT MÜLLER s. k.

* * *

Csakhogy a magyaron nem fogott ki a német. Ha visszahódította a Gyapju-utczát, mi meg benyomultunk Bécsbe a mihálytéri burgszínházba.

* * *

És Hartmanné úgy énekelte a magyar nótát, mint soha Tallián szebben a németet.

* * *

Csupa occupatio! Amig mi a burgot foglaljuk el, Offenbach ő néhaisága meghódítja a népszínházat és kisül, hogy »a francziák Milanóban« által a népszínház papi birtokká lett, mert — holt kézre jutott.



HÍDEKI TROMBITA.

— Kolozvárrol. —

Brassica Claudiopolitana

vagyis a magyar királyi Nagyságosok egyetemének nem kevésbé nagyságos kiadójának katalógusa, illetőleg a c s u p á n o t kapható tudományos művek sorjegyzéke.

- Op. 1. **Persa-Egyiptomi Álmoskönyv** a legrégeb, mostanig ismeretlen khaldens, persa, egyiptomi és szyriai csillagjósok kéziratai szerint összeállítva, melyeket nem rég f. d. eztek föl Ninivé romjai alatt Szárdánápál könyvtárában.
- Op. 2. **Szerelmi levelező**, vagyis irányadó, miképen kell mindennemű szerelmi viszonyt kezdő, viszony alatti, szemrehányó stb. leveleket szerkeszteni.
- Op. 3. **Tisztítsatok a vért!** Kiadja Magnus (Bombastus) H. C. a londoni Medicinal College levelező tagja (Hymnus az a Morison pilula — egy skatulya ára 5 frt — dícsítésére.)
- Op. 4. **A mindennapi éhokra való tüszentések fejtegetései.** Monografia.
- Op. 5. **A lotto-játékról** u. m. titkos Kaballa, vagy a kijövendő számok kitalálásának mestersége, továbbá: *A Kaballiszticus háromszög* vagy: *kancsós moh*, nem különben *Mózes friggyláddája*, mint a mult században elhalt híres mathematicus *Ercote del Rio* írásai közt feltalált titok. Végre a *Mathematikai számítás* teremtette *varázspók*, mint a *zsidók jóllétének főoka!* stb. stb. stb.

Azt hiszik, hogy no most következék: kiadta s a ponyvára rakta *Bucsánszky Alajos* vagy *Bagó Márton* — de hogy! kiadja *Stein János* az *erdélyi muzeum-egylet könyvkereskedője* és a *kolozvári magyar királyi tudomány egyetem könyvkiadója*. Ott is árulja a boltjában a *hegymögötti kultúra örök dicsőségére*.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK.



T. Ö. (N.-Orsz.) Mihelyt levele tartalmát a vastag tömjénfüst fölleg eloszlása után fölismertük: legott közöltük az igazgatósággal, a lap nem a mi tulajdonunk lévén. De hogy van az, hogy mig a »Csihaj« naptárt három példányban is kéri, az önök olv. köréből az egy »B. J.«-ra való előfizetési pénz sem kerül ki? — **Bondukdári.** A török meeting, mely az irlandi kegyetlenség megszüntetését sürgeti, nem új eszme. Angol lapok hetekkel ezelőtt közölték. — **Voyageur.** Megítélés végett átadtuk a »B. J.« jogászainak. — **K. M. (Szevz.)** Az önéből is közlünk egy-egy sikerültebb részt. — **O. de B.** Nem hagyjuk kárba veszni. — **R. K.** A második ügyesen van szerkesztve; de tárgya sérti a kegyeletet. — **H. L.** Hogy a javával, az aktuális részével, későn kellett járnia! De maradt még ott elég s aprószöloborsszemenkint fogjuk kiszedni.

Ez az utolsó szám ebben az esztendőben.

Felelős szerkesztő: CSICSERI BORS.



Porosz „Marienglück“ salon-köszönet

egész kocsirakományokban, ép úgy ólomzárolt zsákokban, bérmentve a házhoz küldve ajánl a kizárólag porosz salon köszönet képviselőség:

BÖHM IGN. megrendelési iroda: V. ker. mérleg-utca 9. sz.

első emelet, s a rakhelyen az osztrák államva udvarban, 1 emelet a kis sörcsarnok átellené

Női divatcikkek,
kész ruhák és felöltők
leszállított áron
KELLER és ZSITVAY
női divatáru raktárakban
Budapesten, szerviták épületében.

Hektograph, szabadalmazott sokszorosító készülék,

melylyel egy eredetiről, u. m.: iromány, tervrajz, azekép, hangegy, rajz stb.-ről, 15 perc alatt százaz uton egyidejűleg többféle színű tenetával egészen egyszerű meglegő módon 80 egész 100 másolatot is sokszorosíthatunk.

Fekete sokszorosító tonta
a javított kitűnő sokszorosító anyag ajánlatik a legmelegebben. Ezen szabadalmazott készülék sárgászöld jeggyel van ellátva, melyre Kwaiser és Husak J. Lewitus nevéik vannak rányomva. Másolatok, mintakál ingyen és bérmentve küldetnek meg, írásbeli megkeresésre azonnal válaszoltatik. Ismétlődők bizományi raktárt nyernek. Képviselek kerestetnek.

Levél-, iromány- és áru-jegyzék rendező.
Ezen rendező fából van készítve, szilárd munkájú, 1 kilót nyom. Igen keyés helyet foglal el s sokkal gyakorlatibb, mint egy betűrendes levél-szekrény. Ára darabonkint 3 frtól feljebb.

Lewitus József, Bécs, I. Babenbergerstrasse 9.
Raktár: Budapesten POSNER KÁROLY LAJOS
magy. kir. udvari papirraktárában
Erzsébetter 7. szám

RÁTH MÓR könyvkereskedése,
Budapest, Haas-palota.
Mindenmemü irodalmi megrendeléseket
bárki által hirdetett műveket minden nyelven
jutányosan, a legnagyobb figyelemmel és pontossággal teljesíti.

Megbüntetett hektograph-utánzó.
Kivonat a bécsi, pesti és prágai hirlapokból.
Hogy a „Hektograph“ elnevezése alatt oly gyorsan közkedvelté vált sokszorosító készülék utánzása mily mérvben üzemik, azt legjobban az bizonyítja, miszerint **Lewitus József** úr panaszára, az illetékes hatóságok által nem kevésbé mint 9576 ilyenmü utánzott készülék lett szabadalom sértés miatt elköszva a használhatatlanná téve, a mi mellett természetesen az utánzóik törvény szeriellen érzékeny büntetéssel is sújtattak. A bécsi hatóság saját használatára egy egész éven át különböző sokszorosító készülékekkel tetették kísérleteket, s azon hivatalosan megállapított eredményre jutott, miszerint a Hektograph
LEWITUS JÓZSEF-161,
Bécs, I. B. benbergerstrasse 9. sz.
határozottan a legjobb s egyszerűs mind a legolcsóbban működő sokszorosító készülék. Egyébiránt ez a legutóbbi időkben sokszorosúan javítottatott. Az anyag most már annyira tökéletesített, miszerint arról a nemleges lenyomatok, csak mint a tábláról a grétát oly könnyen letérülhetjük, s az újabb tonta korom fekete lenyomatokat ad. Hívatatok és írókák számára pontosabb, könnyebb, kifogástalanabb és olcsóbban dolgozó sokszorosító készülék már nem is képzelhető.
Raktár: Budapesten: POSNER KÁROLY LAJOS
magy. kir. udvari papirkereskedésében.

Már csak igen rövid ideig
fog tartani egy nagy britannia- ezüst gyár esdőtömegtől. Állatvett britannia- ezüstáru készlet, annyival is inkább, mivel azt egész kis részletekbe is elárulom, s ez által mindenkinek lehetővé teszem az alábbi készletet úgy szólva
csaknem ingyen
megszerezhetni. 7 frtnak beklődése vagy utánvétele mellett bárki is megkaphatja a következő 52 tárgyat a legfinomabb s leg-tökéletesebb britannia ezüstből, mely még 25 évi használat mulva is époly fehér marad, mint a 13 latos ezüst, mért kezesség váltalattik, úgymint:
6 asztal kés angol aczél pengével,
6 legfinomabb britannia villa
6 tőmör britannia evőkanál,
12 legfinomabb britannia ezüst kávéskanál,
6 legfinomabb britannia ezüst késtártó,
1 nehéz britannia levesmértő,
1 nehéz britannia ezüst tejmértő,
12 finom britannia tálca,
2 diszes asztal-gyertyatartó,
1 nagy britannia ezüst kávé-tálca,
3 szép tőmör tojástartó,
3 drb. britannia ezüst tojáskanál,
3 pompás finom cukor-tálca,
1 theaszőrő a legfinomabb fajta,
1 ki tűnő cukor vagy borstartó.
Az itt elsorolt mind az 52 pompás disztárgy, mely ezéltét 30 frtnál is többé került, összesen csak 7 frtba kerül.
Bátorkodom a t. cz. közönséget figyelmeztetni, hirdetésemet össze nem tévesztani az többi időkben sajnosan annyira társnyl-ra vergődött
szédelgési hirdetésekkel.
A beérkező megbizások pontos és tisztességes kiviteléről kezeskedik, évek óta a legbiztonságosabbnak elismert czégem. A tölem nyert árak kitűnősége és ezélszerű volta felől a legmértvadóbb egyéniségektől a közönség iratok és utó-megrendelések ezrei f-kzenek a nyilvános betekintetés végett íródamban, melyek egy kis részét már közöltem is, de a melyek itt helyszéke miatt mind nem sorolhattamnak most elő. Aki tehát pénzért jó és tisztességes, árt, nem pedig szemetlet akar kapni, az bizalommal forduljon a valódi árak egyedül megrendelési helyiségéhez:

Nelken L.
britannia-ezüst gyár főraktára
BÉCS,
Mariahilf, Windmühlgasse 26.
Ha az áru a tetszésnek nem felel meg, nyilvánosan kötelezem magamat a pénzt minden ellenvetés nélkül visszaadni Csajlódások miatt a címet jól meg kell jegyezni, s az utzát pontosan fel kell jegyezni. 89 1570 1-1

Minden más czég által hirdetett készletek ujjon javított Britanniaezüstből,
mely azonban csak egészen közönséges portéka, nálam ugyan oly mennyiségben 1 frttal olcsóbban kaphatók.

Különös figyelemre méltó!

FORTI-félszeptap
mely rendkívül gyereje, elválasztó, lelé a fájdalomt lapító hatása által gyorsabb, legbiztosgyógyes mind győgyülést eszkölkülönnemü bajok

Egy csomag ára 50 kr., nagyobb csomagé 1 frt, használati tással együtt postán küldve 20 kr-tal több.

Központi küldeményező raktár Pesten:

TÖRÖK JÓZSEF gyógyszerész ur királyi-utca 12.
Továbbá kapható Budapestén: **Pillich F.**, kir. gyógyszer. nagy (3) korona-utca. — **Pataky K.**, gysz. három na-utca 26. sz. — **Ijabb Dr. Wagner J.**, városkáz-tér. — **Schoffer K.**, ózv. a „nagy Kristófhoz“ czimzett győgytár, Kristóf-tér sarkán; és idősb. **Dr. Wagner D.**, győgytárban, v. boulevard 59. — **Egressy R.** gyógyszer. nádor-utca 2. — **Szt. Gy.** gyógyszer. a Kalvina-téren. — **Urban J.**, királyi-utca 98. — **Thallmayer és Seitz** nádor utca — **Kochmeister Fr.** dainál, nagy (3) korona-utca 22. sz. — **Telkessy J.** udv. gy. váriban. — **Wiaschek E.** gyógyszer. a Krisztina-városban. — **F. J.**, **Schwartzmayer K.** gyógyszer. Viziváros fő-u. — **Eiszer Fer G.**, gysz. Tabánban (Ráczyváros) fő-utca. — **Aisó-Lendy Kiss B.** nál. — **Aradon:** **Rozsnyay M.** és **Schäffert A.** — **B. bán:** Varságh B. — **Berettyó-Ujfalun:** **Sárrethy L.** — **B. Szent-Mihályon:** **Lukács F.** — **Debreczenben:** dr. I. sehnek V. E., Tamássy K., Gödl N. és Örvényi O. — **Dévényán:** **Czepek G.** — **Duna-Földváron:** **Nádhéra P.** — **Eben:** **Köllner Lőr.** és **Buzáth Lajos** gysz. — **Eperjesen:** **I. Gy.** — **Érsekújvárott:** **Conlechner J.** — **Gesztyében:** **tér P.** — **Gyöngyösön:** **Mersits N.** — **Győrött:** **Müller E.** **Husztón:** **Keresztes S.** és **Selmiedt K.** — **Jászberényben:** **Teschler E.** és **Merkl J.** — **Kaposvárt:** **Kecskésy T.** és **Babó K.** — **Karczagon:** **Báthory B.** — **Kassán:** **Korogtók A.**, **W. raschek K.**, **Megay G.** és **Hegedüs L.** — **Késmárkon:** **G. sisch C. A.** — **Komáromban:** **Grötschel Zs.** **Schmithäuser.** **Kirchner M.** — **Kun-Madarason:** **Jung K.** — **Léván:** **I. man E.** — **Losoneczon:** **Kirchner D.**, **Plichta L.** gysz. — **M. Berényben:** **Baranyi N.** — **Mező-Kászony:** **Rätz Gy.** — **Tur:** **Borbás J.** — **Miskolczon:** **Dr. Csáthy, Szabó, Mayer I.** **Ujházy K.** — **M. Szigeten:** **Hédor L.** — **N. Káuzsán:** **P. Béla** és **Belus J.** — **Nagy-Károlyban:** **Filékly P.** — **N. Körösön:** **Medveczky Gy.** — **Nagy-Szombaton:** **Pántóte** — **N. Váradon:** **Huzella M.** és **Molnar J. gy.** — **Nyiregyzán:** **Korányi J.**, **SzokpóAlf.** **Bydeskuty B. gy.** és **Kovács P.** **Pakson:** **Malatinszky S.** — **Pécsét:** **Sipicz J.** — **Pozsonban:** **Pisztory B.** — **Putnokon:** **Fekete N.** — **Rimaszonton:** **Hamallár K.** — **Rozsnyón:** **dr. Pósch J. gy.** és **Hirsch** — **S. A. Ujhely n:** **Pintér F.** és **Medveczky J.** — **Símeg Stamborszky L.** — **Szathmáron:** **Bossin J.**, **Dr. Lengyel M.** **Bözörményi J.** — **Szegeden:** **Kovács Albert.** — **Sz. Fehérrött:** **Braun L.** — **Székelyhidon:** **Szabó J.** — **Szombalyon:** **Pillich F.** — **Tarpán:** **Monó T.** — **Temesvárott:** **cza I.** **Pap J.**, és **Jahner C. M.** — **Técsőn:** **Agoston Gy.** — **T. lakon:** **Rozyk G.** — **Tokajban:** **Dr. Juhász P.** és **Rein** — **Ungvárott:** **Lám Sándor** gyógyszer., és **Frinkel M.** **gyóg. Speck J.** **Pelteszky A.** és **Krausz A.** — **Veszprémben:** **F. ery K.** — **Zirczen:** **Tejfel J.** — **Erdélyben:** **Dešen:** **F. S. Kolozsvárt:** **Val nni A.** **Wolf J.**, és **Biro J.** — **Ro-** **Schluster K. L.** **Gyertyánfy és Varsár.** — **M. Vásarhelyt:** **Scher M.** — **Szepi-Szent-Györgyön:** **Heteg B.** és **Ótvös Szászváros:** **Gruffins J.** — **Tövisen:** **Szlafkocz J.**

Ezen kitűnő hatású, nem eléggé ajánlható győgytápasz készítő **Forti László.** Lak.: Budapest, I. k. vár Nándor-u.

Érdekesítő fényképek urak számára!
20 darab 1 frt 80 krajczár, színezve 3 frt 60 krajczár.
40 darab 3 frt, színezve 6 frt
10 darab stereoskop vagy Cab. képek 3 frt, legfinomabban színezve 8 frt o. é.
Megkülödi vámtmentesen mint levél.
Grünbaum Miksa műkereskedésé, **Berlin C.** Jerusalem-Strasse 34.

A legjobb tekeasztal-labdák.



Alólirott bátorok-
dik tisztelettel je-
lonteni, miszerint
számos évi fárada-
lak után sikerült
neki oly

tekeasztal-labdákat

állítani elő, melyek jóság és tartósság tekintetében minden eddig létezetet messze felülmúlnak; ezek ép oly ruganyosak, mint az elefántcsont és keményebbek a márványnál. Ezen labdák széttréssze vagy kicsorbulása teljes lehetetlen, s ez iránt egy évi jótállást nyújthatik. Ára ezen labdáknak darabonként minden tetszésszerinti nagyságban 6 ft.

Tekepálcák, elefántcsont labdák, schach- és dominojáték a legjutányosabb árak mellett. Nagy raktára szép és jutányos használt és új tekeasztaloknak.

Knill Károly-féle tekeasztal- és tekelabda-gyára,
Bécs, IX., Rothe Löwengasse Nr. 5 és 7.

Megbizható, nyílt és őszint, n
bizos gyógykezelés tekintetéből
ez intézet különösen ajánlható.

Beküldetett.

Dr. Leitner

37 év óta fenálló

rendelési intézetében

Pestén 3 dob-utca 14. sz., tit-
kos, sőt titkolt betegségekért, az
orvostudomány minden követ-
kezményeit, teljetelemiséget,
struktúráját, minden női beteg-
ségeket, felfelfordítást és borb-
jakat, nőt 2 óra alatt leváltat
is, biztosan, alaposan és gyorsan
gyógyít, anélkül, hogy a beteg
hivatásában akadályozva vol-
na és csak sikerült gyógyítás
után fogad el tiszteletdíjat.
Rendelési napokonk 4. n. 2—5-ig
és este 7—10 óráig.



500

szép kifogástalan szivarkát készít-
hetünk öránként könnyen az én
még a cs. k. dohány jövedéknél
is használt fém szivarka

CIGARETTEN

töltő gépemmel
igen csinos kiállással, három-
féle vastagságban, vékony, közep
és vastag, különbség nélkül da-
rabja használati utasítással 65 kr.
Az én szivarka papirosaim
hasonlóan háromféle vastagság-
ban egyedül a valódi szagatlan
francia „Le Houblon”-féle pa-
pirosból:

ezre szópóka nélkül 50 kr
ugyanaz arany-
nyomással . . . 1 frt 10 kr
szópókával 1 ska-
tula 500 darab 1 frt 5 kr
ugyanaz arany-
nyomással . . . 1 frt 50 kr
Levélihall megbízások utáné-
vel mellett vagy az összeg beklüde-
sével. Vastagban árkezelvényt.
Cawley és Henry, Párisban,
francia szivarkapapír és szivar-
gépeinek raktára.

WLACH ALBERT
Bécs, Praterstrasse Nr. 18.
Ecke der Apertengasse, Hotel
Európa.



A „KIS LAP” előfizetőihez!

Midőn a folyó esztendő s vele a „Kis Lap” jelen köteté végének közel-étével, szokásom szerint, néhány szó-
intézek ki- olvasóim nagy közönségéhez, a jogosult öröm s büsz-
keség érzetével teszem ezt. A „Kis Lap” pályafutásának egy-
nél tekintetben nevezetes pontjához ért: a jelen kötettel be-
töltött tizedik esztendőjét és a jövő esztendővel meginduló
kötettel pályafutásának immár második évtizedébe lép. A hu-
szadik kötet s az már az, melyet az 1881-ki első fél-
vben kis olvasóimnak nyújtok.

Nem volt még Magyarországon ifjúsági közlöny, mely
ily sikerrel büszkélkedhetett volna; s ha megelégedés-el te-
kintek vissza az évek hosszu sorára, mely alatt a magyar gy-
mekvilág mind tömegesebben csoportosult a „Kis Lap”
köré, okozza örömmem annak tudata, hogy kis olvasóim jövő-
re bizonyosan még nagyobb számmal fognak Forgó lácsi zász-
laja alá sorakozni.

Most, midőn a „Kis Lap”-nak tizenkilenc köteté
ismeretes már a magyar gyermekvilág előtt, főlöleges volna
hosszasan elmondanom, mit nyújt a „Kis Lap” az ő kis
olvasóinak. Kevés család van immár, melynél a „Kis Lap”
ne volna szívesen látott, jól ismert kedves házi barát. Amny
éven át szerzett tapasztalataim után már igen jól tudom, mi az,
amit a „Kis Lap” olvasói Forgó bácsitól várnak azt his-
zem. Várakozásokat ezental még jobban ki fogom elégíthetni,
mint eddig.

A huszadik kötet, mely az új évvel követni fogja a
mos' végéhez közeledő tizenkilencediket, a „Kis Lap” pá-
lyafutásának második évtizedét, az hiszem, mellesleg fogja meg-
kezdeni, sőt igyekzeni fogok, hogy föllímulja az eddigieket.
Beosztása a régi marad, mer tíz évi tapasztalás tanuskodik
ennek jósága mellett. Az új kötet közölni fog egy **hosszabb
elbeszélést**, továbbá minden számban egy-egy **kisebb
beszélést, meséket, szindarabokat**, a művészi ki-
viteü képek mellé **ismeretterjesztő cikkeket** a k-
különböző tudományok köréből; továbbá komoly és tréfás **köl-
teményeket, találós kérdéseket, rejtvényeket**,
stb. Minden szám bőven közöl rajzokat, melyeknek szépségéről
az eddigi kötetek eléggé tanuskodnak s melyekre ezental is
teljes figyelmet fogok fordítani.

Hiszem, hogy a m'ly örömmel készítem elő én az új kö-
tetet, ép oly örömmel gyűlnek majd hozzám kis olvasóim is
mindnyájan, hogy jövőre is okulást, szórakozást, merítsenek a
„Kis Lap”-ból.

Tehát a viszontlátásig üdvözöl hivaték
Forgó bácsi.

Tisztelettel kérjük a „Kis Lap” előfizetőit, szíves-
kedjenek megrendelésüket mielőbb megújítani, hogy a lap
pontos szétküldése fennakadást ne szenvedjen.

A »KIS LAP« előfizetési ára:

Égész évre	5 frt 60 kr.
Félévre	2 > 80 >
Negyedévre	1 > 40 >

Az előfizetési pénzek, (melyek elküldésére legelőször
a postai utalványok használatá) a »KIS LAP« kiadóhivatalá-
hoz, Budapest, Ferencziek-tere 3. szám, Athenaeum-épület, in-
tendők.

A „KIS LAP” kiadóhivatala.

A „FŐVÁROSI LAPOK” tizennyolcadik évfolyamára

megnyitjuk az előfizetést. A lap régibb, ismer-
tebb, semhogy hosszú programra szorúlva. Szer-
kesztője: Vadnai Károly és dolgozóársai ezen-
túl is rajta lesznek, hogy a »Fővárosi Lapok« —
melynek tulajdonosa Tóth Kálmán — a hazai
művelt közönség kedvelt közlönye maradjon. Az
»Athenaeum«, mint a lap kiadója, kéri az előfi-
zetéseket megújítását. Előfizetési ár: évnegyre 4 frt,
félévre 8 frt, egész évre 16 frt. Az utalványok és le-
velek így czimzendők: »A Fővárosi Lapok kiadó-
hivatalába, Budapest.«

Az „Athenaeum” könyvkiadó-hivatalában

Budapesten (Ferencziek tere 3. sz.)
megjelent s általa minden könyvkereskedésben kapható:

KORUNK HŐSZE

Regény.
Irta: **LERMONTOW.**
Orosz eredetiből fordították: **Ruby M. Timkó I.**
Ára 1 forint.

Lermontow, a nagy orosz költő neve világhírű s a
magyar irodalom iránti kötelességet teljesítettünk, midőn fen-
tebbi című szenzációs regényét az orosz eredetiből fordítottuk
le. A munka világhíre feleslegessé teszi annak ajánlgatá-
sát; csak arra figyelmeztetjük az olvasót, hogy nem csy
kiváló költői becsü, de oly művet is vesz e regényben, melk
kielégíti azok igényeit is, kik a szenzációs olvmányokat
kedvelik. A mű beszédek sorozata, melyekben »korunk hőse«
szerepel. »Az orosz élet és társadalom«, s a kaukázusi rajza vál-
takoznak benne idylli s tragikus jelenetekkel, Jobb olvas-
mányt a legjobb magyar szépirodalom alig mutathat fel.

De Sardes marquisső.

Regény egy kötetben.
Irta: **Daudet Ernő.**
Ára 1 frt 40 kr.

A francia regényirodalom egyik legjobb termékét
nyújtjuk e műben a magyar olvasónak. Daudet Ernő neve
világhírű, az ő lélektani rajzai, az érdeket lebilincselő meséi
és szellemes előadásai a művelt olvasó előtt becsülté tette
névét és keresetté műveit. A regény, melynek címét fentebb le-
írtuk, ezenkívül kiválk a rendkívül érdekes szövevényes tör-
ténét által, melynek körében mozognak az írő alakjai. A re-
gény hősnője egy kalandornő, ki az apa s fia közé állva,
majdnem egy tragikus megoldásnak az okozója. A költészet
kerüje sugározza be e művet, mely a francia regényirodalom
legdíválóbb termékei között foglal helyet.

MOLIÈRE MŰVEI:

A képzelt beteg. Ford. Berczik
Árpád 80 kr
Sganarella, vagy azt hiszi,
hogy meg van esalva. Fordi-
totta Szász Károly . . . 40 kr
A férjek iskolája. Fordította
Szász Károly 40 kr
— A szeleburdi. Ford. Paulay E.
— A kelleetlenek. Ford. Ke-
mény K. — Scapin csinyei,
a Sicilián. Ford. Puky J. Egy
kötetben frt 40 kr
A nők iskolája. Fordította
Szász Károly 40 kr
A nők iskolájának bírálata.
Ford. Szász Károly . . . 40 kr
A pörül járt negédesek. Fordi-
dította Szász Károly . . . 40 kr
A szerelem mint orvos. For-
dította Várady Antal . . . 40 kr
A kénytelen házasság. Fordi-
totta Szász Károly . . . 40 kr.

Porzó Tárczalevelei.

Rajzok a társaséletből, a család
köréből, uti vizlatok stb.
Irta

ÁGAI ADOLF.
Uj olcsó kiadás.
— 2 kötet. — 46 iv. —
Ára 3 frt.